



Electric hand mixer/Миксёр электрический
RMM-2222,RMM-2223,RMM-2224, RMM-2225
Instruction manual/Инструкция по эксплуатации

EN

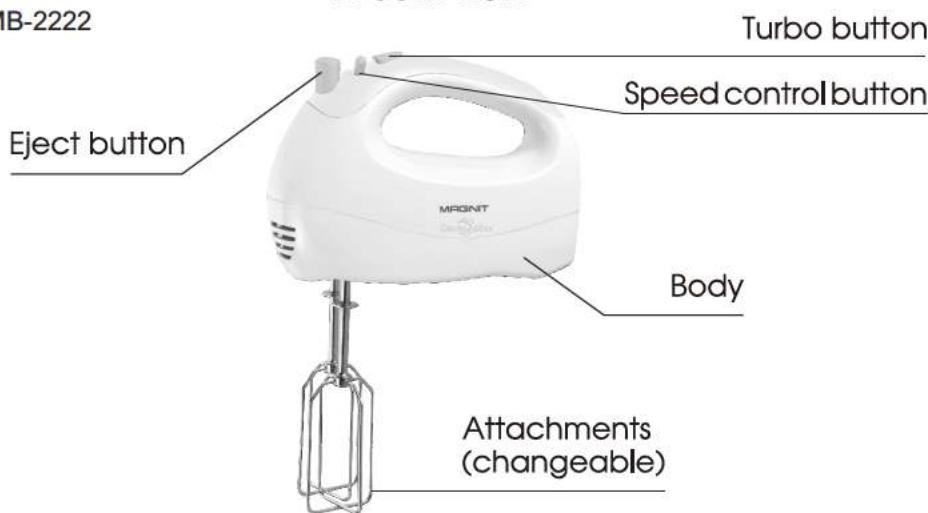
RUS

Dear customer!
We congratulate you on purchasing home appliance of „MAGNIT” trademark. We are sure that this unit will correspond to the highest requests for the quality and will become the real reliable support in your home cares. Before starting using this appliance, please carefully read the instruction manual and follow the rules of using. In this case the trademark „MAGNIT” will assure the long life of the equipment you have bought.

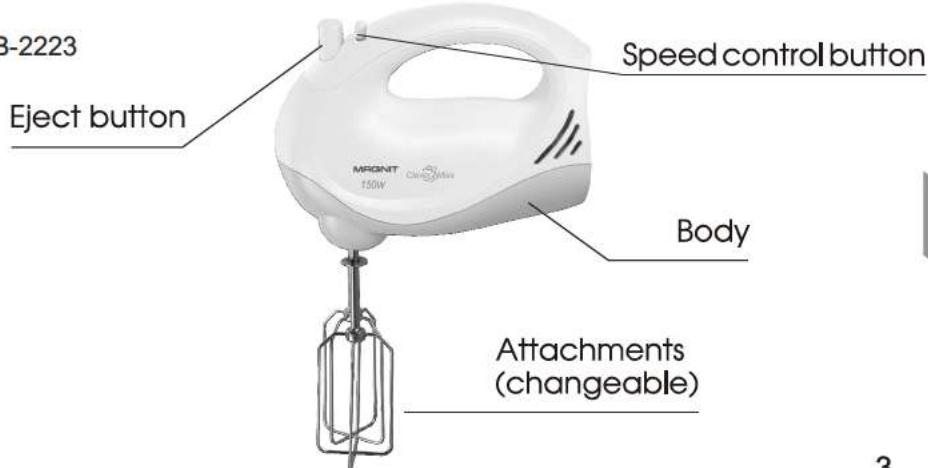
Thank you for choosing us!

DESCRIPTION

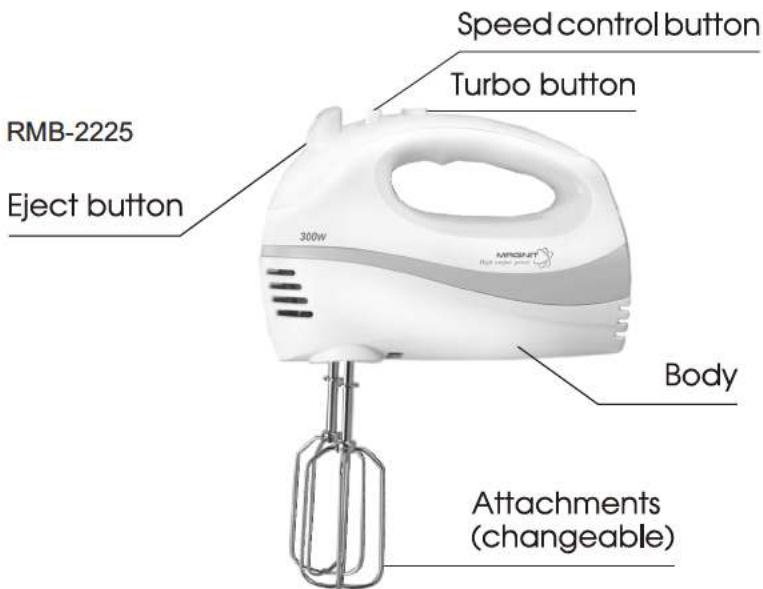
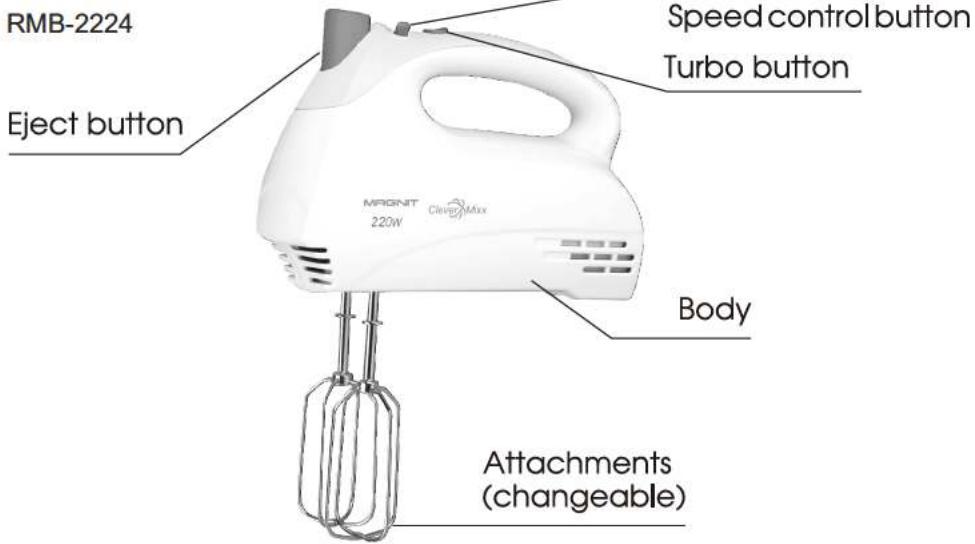
RMB-2222



RMB-2223



EN



SAFETY PRECAUTIONS

- Make sure that the voltage of the mains corresponds to that of the unit.
- Using of the broken unit is strictly prohibited.
- This mixer is intended for domestic use only.
- It is prohibited to immerse the appliance into water or any other liquid, and to catch the unit with wet hands.
- The usage of the appliance by children is strictly prohibited.
- Please turn off the unit after usage.
- It is prohibited to use the appliance when you notice any malfunction.
- Please use the attachments in the proper way. Otherwise, the attachments can be broken.
- Avoid any contact with moving parts.
- It is prohibited to repair the unit on your own. Refer service to the qualified personnel only.
- Before carrying out maintenance procedures, please pull out the plug from the mains and disconnect attachments.
- It is recommended to use the appliance for not more than 5 minutes without the pause, in „Turbo” mode - not more than 1 minute. Otherwise the motor can be damaged with excessive heat.
- Do not use attachments for mixing too hard substances.
- It is prohibited to use any attachment not supplied with this mixer.
- Please make sure that the mixer is not in direct contact with hot surfaces.

OPERATION

- Connect the mixer to the mains.
- Choose the attachments that suit well with the type of products you want to mix. Whisks - for light dough and whip. Beaters - for hard substances.
- Insert the attachments into the mixer until you hear a soft click.
- The mixer is ready. You may choose the speed of mixing by sliding speed knob. It is recommended to start with „1st” speed. «1st» speed is the lowest, «5th» is the highest.
- „Turbo” button lets you increase the speed of mixing for best result in a minimum amount of time. Please note that this mode is allowed within 1 minute only, otherwise the motor will be damaged.
- When the using of mixer is completed, please eject the attachments with „Eject” button and turn off the mixer from the mains.

CARE AND MAINTENANCE

- Before cleaning the unit turn it off the mains and leave it to cool down.
- Wipe the mixer with a slightly damp cloth and leave it to dry out in a place with no direct sunlight.
- Wash the attachment in water with soap or washing agent.
- It is prohibited to use acid, chemical or abrasive materials for cleaning the mixer.

Voltage 220 V, 50 Hz

Power for RMM-2222 – 125W, RMM-2223 – 150W,
RMM-2224 – 220W, RMM-2225 – 300W

Life-time of the product is 2 years.

You can find full information about the appliances of „Magnit” trademark on www.magnit.net

The manufacturer reserves the right to bring modifications to the design, construction and completeness of the product without prior notice.

Уважаемый покупатель!

Поздравляем Вас с приобретением техники торговой марки «MAGNIT». Мы уверены, что приобретенный товар будет соответствовать самым высоким запросам, предъявляемым Вами к бытовой технике и станет настоящим надежным помощником в Ваших домашних хлопотах. Перед началом эксплуатации, пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкцией и соблюдайте правила эксплуатации. В этом случае торговая марка «MAGNIT» гарантирует продолжительное бесперебойное функционирование приобретенной Вами бытовой техники.

Спасибо за Ваш выбор!

ОПИСАНИЕ

RMB-2222



RMB-2223



RMB-2224

Кнопка регулировки скорости

Кнопка
отсоединения
насадок

Кнопка увеличения
скорости „Турбо”



RMB-2225

Кнопка регулировки скорости

Кнопка
отсоединения
насадок

Кнопка увеличения
скорости „Турбо”

Корпус

Сменные
насадки



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Убедитесь, что напряжение электросети соответствует номинальному напряжению прибора.
- Запрещается использование неисправного прибора.
- Прибор предназначен для использования только в домашних целях.
- Запрещается погружать прибор или его части в воду и иные жидкости, а также брать миксер влажными руками.
- Не допускается использование прибора детьми без присмотра взрослых.
- Обязательно выключайте прибор после завершения использования.
- Запрещается использовать прибор, имеющий повреждения.
- Используйте насадки только по их функциональному назначению. Нарушение правил эксплуатации насадок может привести к их деформации.
- Избегайте контакта с движущимися частями прибора.
- Запрещается самостоятельно ремонтировать прибор.
- Рекомендуется снимать насадки с миксера перед тем, как их мыть.
- Запрещается использовать прибор более 5 минут без перерыва во избежании перегрева двигателя, а в режиме скорости «Турбо» - не более 1 минуты.
- Запрещается использование насадок, не входящих в комплектацию прибора.
- Не используйте миксер для смешивания слишком твердых веществ.
- Не допускайте контакта прибора с сильно нагретыми поверхностями.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ:

1. Миксер электрический в сборе – 1шт.
2. Венчик для взбивания - 2 шт.
3. Насадки для перемешивания - 2 шт.
4. Инструкция по эксплуатации – 1 шт.
5. Цветная упаковка – 1 шт.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

- Включите миксер в электросеть.
- Выберите насадки, которые подходят под тот тип продуктов, которые Вы хотите перемешать. Венчики - для взбивания легкого теста, кремов. Насадки фигурные - для взбивания тяжелого теста и т.п.
- Вставьте насадки в миксер, надавите до характерного мягкого щелчка.
- Миксер готов к работе. Вы можете выбирать скорость, передвигая регулятор скорости в сторону увеличения и уменьшения. Рекомендуется начинать работу на скорости 1, постепенно прибавляя обороты. Скорость «1» - наименьшая, скорость «5» - наивысшая.
- Кнопка «Turbo» позволяет быстро повысить обороты двигателя для достижения наилучшего результата с наименьшими затратами времени. Рекомендуется не использовать миксер в данном режиме более одной минуты, так как это может привести к перегреву двигателя.
- После завершения работы отсоедините насадки от миксера, нажав кнопку „Eject”.
- Отключите прибор от электросети.

ЧИСТКА И УХОД

- До начала чистки отключите прибор от сети и дайте ему остыть.
- Протрите миксер слегка влажной мягкой тканью. Высушите его в месте, защищенном от попадания прямых солнечных лучей.
- Промойте насадки в теплой мыльной воде, отсоединив их предварительно от прибора.
- Запрещается использовать едкие растворы или абразивные пасты для чистки миксера.

Напряжение питания 220 В, 50 Гц

Мощность: RMM-2222 – 125Вт, RMM-2223 – 150Вт,
RMM-2224 – 220Вт, RMM-2225 – 300Вт

Срок службы изделия 2 года.

Самую полную информацию о технике торговой марки "Magnit" Вы можете найти на веб-сайте www.magnit.net

Фирма-производитель оставляет за собой право вносить изменения в дизайн, конструкцию и комплектность поставки продукции без дополнительного уведомления.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

1. Настоящая гарантия имеет силу при соблюдении следующих условий:
 - правильное и четкое заполнение гарантийного талона с указанием наименования модели, ее серийного номера, даты продажи и печати фирмы-продавца в гарантийном талоне и отрывных купонах;
 - наличие оригинала квитанции (чека), содержащего дату покупки.
2. Фирма «MAGNIT» оставляет за собой право на отказ в гарантийном обслуживании в случае непредоставления вышеуказанных документов, или если информация в них будет неполной, неразборчивой, противоречивой.
3. Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, установку, настройку изделия на дому у владельца.
4. Не подлежат гарантийному ремонту изделия с дефектами, возникшими вследствие:
 - механических повреждений;
 - несоблюдения условий эксплуатации или ошибочных действий владельца;
 - неправильной установки, транспортировки;
 - стихийных бедствий (молния, пожар, наводнение и т. п.), а также других причин, находящихся вне контроля продавца и изготовителя;
 - попадания внутрь изделия посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
 - ремонта или внесения конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
 - использования аппаратуры в профессиональных целях;
 - отклонений от Государственных Технических Стандартов питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей;
 - при выходе из строя деталей, обладающих ограниченным сроком службы.
5. Настоящая гарантия не ущемляет законных прав потребителя, предоставленных ему действующим законодательством.

RUS

Гарантийный талон

на электрические изделия

Наименование изделия: _____

Модель: _____

Серийный №: _____

Наименование продавца: _____

Подпись продавца: _____

Гарантийный срок на данное изделие составляет: 12 месяцев
Гарантийный срок не предоставляется на расходные части изделия

Товар мною осмотрен, претензий по качеству и комплектации не имею.
Инструкцию по эксплуатации на русском языке получил.

«____»_____.
дата продажи

подпись покупателя

М.П.

КУПОН №5

Срок проведения ремонта: _____
Кем выполнялись работы: _____

(Ф.И.О., должность, подпись уполномоченного работника «СЦ»)

Перечень проведенных работ:

Работу принял, претензий по качеству не имею:

(Ф.И.О., подпись владельца, дата)

М.П.



КУПОН №4

Срок проведения ремонта: _____
Кем выполнялись работы: _____

(Ф.И.О., должность, подпись уполномоченного работника «СЦ»)

Перечень проведенных работ:

Работу принял, претензий по качеству не имею:

(Ф.И.О., подпись владельца, дата)

М.П.



КУПОН №3

Срок проведения ремонта: _____
Кем выполнялись работы: _____

(Ф.И.О., должность, подпись уполномоченного работника «СЦ»)

Перечень проведенных работ:

Работу принял, претензий по качеству не имею:

(Ф.И.О., подпись владельца, дата)

М.П.



КУПОН №2

Срок проведения ремонта: _____
Кем выполнялись работы: _____

(Ф.И.О., должность, подпись уполномоченного работника «СЦ»)

Перечень проведенных работ:

Работу принял, претензий по качеству не имею:

(Ф.И.О., подпись владельца, дата)

М.П.



КУПОН №1

Срок проведения ремонта: _____
Кем выполнялись работы: _____

(Ф.И.О., должность, подпись уполномоченного работника «СЦ»)

Перечень проведенных работ:

Работу принял, претензий по качеству не имею:

(Ф.И.О., подпись владельца, дата)

М.П.



АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

Город	Наименование сервисного центра	Адрес	Телефон
Астрахань	СФ Элком	ул. Красная, 12/2	(8512) 39-08-53
Барнаул	Китеж	ул. Георгия, 55	(3852) 47-79-00
Братск	Лексика Электроникс	ул. Пионерская, 23/40	(8152) 45-50-31
Владимир	Электрон-Сервис	ул. Ново-Ямская, 73	(0922) 24-08-19
Волжский	Толиман	ул. Оломоуцкая, 31а	(8443) 29-85-71
Волгоград	Толиман	ул. Кузнецова, 49	(8442) 27-05-06, 27-05-07
	Сервис-центр ТМ	ул. 8-й Воздушной Армии, 35	(8442) 35-15-81
Воронеж	Орбита-сервис	ул. Донбасская, 1	(0732) 77-66-25
Екатеринбург	Сервис	ул. Восточная, 44	(3432) 70-62-63
Ижевск	Радиокомплект	ул. 9-я Подлесская, 25	(3412) 59-28-05
Иркутск	ТД Эверест	Советский пер., 2	(3952) 44-59-11
Казань	Техника	ул. Вишневского, 14	(8432) 38-31-37, 38-31-07
Киров	Хоз.Быт.Торг	ул. К.Маркса, 180	(8332) 67-37-25
Кострома	АКСОН-Сервис	ул. Сутырина, 5	(0942) 22-36-28
Краснодар	Гриф-Сервис-Юг	ул. Головатого, 313	(8612) 59-47-80
	Исток	ул. Ленина, 28	(3912) 65-32-18
Красноярск	Дон ТВ	ул. Колыцевая, 12	(3912) 36-67-09
	Сонико-сервис	Подсосенский пер., 12 стр. 1 (м. Курская)	(495) 917-03-16
Москва	Сонико-сервис	Хохловский пер., 11/1 (м. Китай-город)	(495) 917-34-24
	Сонико-сервис	Колокольников пер., 9/10, стр. 5 (м. Сухаревская)	(495) 208-56-48
	М.Видео-сервис	ул. 2-я Корочаровская 14, стр.3 (м. Авиамоторная)	(495) 742-01-01
	Интеррадиоприбор	Проезд завода «Серп и молот» 5, офис 9 (м. Алексеевская)	(495) 361-49-33, 273-31-73, 361-47-48
	CPS-Мурманск	ул. Софьи Перовской, 37	(8152) 39-08-53
Н.Новгород	Электроника	ул. Алексеевская, 9	(8312) 19-41-08, 19-41-10
Омск	Космос	Космический пр. 97а, к. 4	(3919) 53-98-41
Оренбург	Сервисбыттехника	ул. Лесозащитная, 18	(3532) 65-77-10
Ростов-на-Дону	Софт-сервис	пер. Островского, 124	(8632) 39-93-29
Самара	Сервис Центр	ул. Мичурина, 15, секция 1/2	(8462) 34-94-63, 34-29-79
Санкт-Петербург	Курсор	Загребский бульвар, 33/1	(812) 108-20-26, 108-20-19
Саратов	Архипелаг-сервис	ул. Московская, 134/146	(8452) 52-37-52
Смоленск	Гарант	ул. Фрунзе, 22	(0816) 61-88-00
Сочи	ДЭЛ	ул. Донская, 90	(8622) 93-51-19
Сыктывкар	СД-Сервис	ул. Морозова, 169	(8217) 27-14-71
Тамбов	БВС-2000	ул. Пионерская, 24	(0752) 75-17-18
Томск	Академия сервис	пр. Академический, 1	(3822) 25-85-80, 42-42-66
Тюмень	Пульсар	ул. Первомайская, 6	(3452) 24-55-80, 27-84-69
Улан-Удэ	Кондор-Сервис	ул. Гагарина, 15	(3012) 42-23-44
Уфа	Техно	ул. Чернышевского, 88	(3472) 22-99-18, 23-23-94
Челябинск	Рембыттехника	ул. Артиллерийская, 102	(3512) 772-35-12
Чита	Славянский-Электроника	ул. Чкалова, 139	(3022) 32-55-22
Якутск	Сервис-центр	ул. Стадухина, 81/5	(4112) 43-21-03, 43-20-81
Ярославль	Трио-Сервис	ул. Нахимсона, 21а	(0852) 30-82-74

